BULETINUL EPISCOPIEI

Buletin informativ al Episcopiei Ortodoxe Române din Ungaria, cu reşedinţa la Giula
Apare cu binecuvântarea † Preasfinţitului Părinte Episcop Siluan - Anul XIV. Nr. 2 (154), februarie 2016

LUCRĂRILE CONSILIULUI ŞI ADUNĂRII EPARHIALE A EPISCOPIEI ORTODOXE ROMÂNE DIN UNGARIA

Vineri și sâmbătă (12-13 februarie 2016), sub conducerea Preasfințitului Părinte Siluan, la Reședința Episcopală din Giula s-au desfășurat ședințele de lucru anuale ale Consiliului și Adunării Eparhiale a Episcopiei Ortodoxe Române din Ungaria.

Ca de fiecare dată, lucrările au fost precedate de Sfânta Liturghie Arhierească și îndătinata slujbă de „Te Deum", săvârșite de Ierarh împreună cu alți clerici slujitori, în Paraclisul, respectiv Catedrala Episcopală din Giula, la care au luat parte și membri ai acestor două foruri de conducere ale Episcopiei. Cu acest prilej, au fost aduse rugăciuni de mulțumire Bunului Dumnezeu pentru ajutorul acordat și binefacerile revărsate și în anul 2015 asupra preoților, monahilor și credincioșilor Episcopiei Ortodoxe Române din Ungaria.

În deschiderea lucrărilor, Ierarhul a subliniat importanța deosebită a temelor stabilite de Sfântul Sinod al Bisericii Ortodoxe Române pentru 2016, desemnat ca „An omagial al educației religioase a tineretului creștin ortodox și An comemorativ al Sfântului Ierarh Martir Antim Ivireanul și al tipografilor bisericești, la împlinirea a 300 de ani de la moartea sa martirică (1716-2016)", deoarece tinerii reprezintă una dintre cele mai importante părți ale unei societăți, care are nevoie de o atenție specială și de care depinde viitorul ei. Totodată, anul acesta are o însemnătate aparte pentru Episcopia Ortodoxă Română din Ungaria, care își sărbătorește 70 de ani de la înființarea ei, prin hotărârea Congresului Național Bisericesc al românilor din Ungaria, desfășurat în 26 martie 1946, în biserica din Orașul Mare Românesc, din Giula, devenită ulterior Catedrală Episcopală. Aceste tematici vor fi reflectate atât în conferințele preoțești misionar-pastorale, de primăvară și toamnă, cât și în alte activități și evenimente care vor avea loc în acest an.

În cadrul ședințelor au fost prezentate detaliat Rapoartele de activitate pentru anul 2015 ale celor trei sectoare ale Episcopiei: administrativ-bisericesc, cultural și economic, fiind înregistrate și de această dată realizări importante, atât în ceea ce privește restaurarea unor locașuri de cult, finalizate deja, sau în curs de executare, precum sunt bisericile din Jaca, Apateu, Giula Mică și Bichiș, sau capelele din Budapesta și Crâstor, cât și activități caritativ-sociale remarcabile, cum au fost împărțirea unor ajutoare substanțiale la Centrul pentru bătrâni și copii orfani, de la Mânăstirea Dumbrava, din Arhiepiscopia Alba Iuliei, colectate de tineri și credincioși din Micherechi în perioada Postului Crăciunului din 2015, sau pelerinajul la schituri românești și mânăstiri din Muntele Athos, realizat împreună cu clerici și credincioși din Episcopia Ortodoxă Română din Ungaria și

(Continuare în pag. a 2-a)

Lucrările Consiliului și Adunării Eparhiale a Episcopiei Ortodoxe Române din Ungaria

(Urmare din pagina 1-a)

Episcopia Oradiei, ce a vizat și un consult medical oftalmologic pentru monahi români în vârstă, care trăiesc în acest loc reprezentativ pentru monahismul ortodox.

Au fost apreciate, de asemenea, statornicia în credință și în apropierea de Biserica Străbună a preoților și credincioșilor ortodocși români din Ungaria, dar și rolul de mediator și factor de stabilitate, pe care l-a avut și în anul 2015 Episcopia Ortodoxă Română din Ungaria și relațiile de deschidere și bună colaborare cu toate instituțiile reprezentative ale comunității românești din Ungaria.

La final, au fost adoptate proiectele de hotărâri pentru anul în curs, care prevăd, între altele, continuarea activităților specifice bisericești, misionar-pastorale, desfășurate și până în prezent, sprijinirea activităților mediatice ale posturilor Trinitas TV și Radio Trinitas, ale Patriarhiei Române, a unor colecte, pentru Catedrala Mântuirii Neamului, pentru Fondul Central Misionar, din Duminica Ortodoxiei și cea din timpul Postului Crăciunului și a tuturor celorlalte activități.

Biroul de Presă
al Episcopiei Ortodoxe
Române din Ungaria

Sărbătoare pentru absolvenții Liceului Românesc „Nicolae Bălcescu” din Giula

Sâmbătă, 6 februarie 2016, sub genericul „Balul acordării panglicii”, la Liceul Românesc „Nicolae Bălcescu” din Giula, a avut loc o amplă manifestare dedicată absolvenților de clasa a XII-a, la fel cum se face în fiecare an, în această perioadă.

La acest eveniment deosebit de important și de emoționat din viața Școlii Românești din Giula au participat aproximativ 700 de persoane, dar și numeroase oficialități, dintre care menționăm pe Preasfințitul Părinte Siluan, Episcopul Eparhiei Ortodoxe Române din Ungaria, Domnul Florin Trandafir Vasiloni, Consulul General al României la Giula, Doamna Andreea Monica Radu, Secretar II în cadrul Ambasadei României de la Budapesta, Domnul Görgényi Ernő, Primarul orașului Giula (Gyula), Domnul Traian Cresta, Purtătorul de cuvânt al comunității românești în Parlamentul de la Budapesta, Domnul Tiberiu Iuhas, Președintele Autoguvernării pe Țară a Românilor din Ungaria (AȚRU), Doamna Mariana Negrău Vetro, Directorul Centrului de Documentare și Informare al AȚRU, Doamna Maria Gurzău Czegledi, Directorul Liceului Românesc „Nicolae Bălcescu” din Giula și gazda acestei manifestări, Doamna Delia Covaci, Directorul Executiv și Redactorul-Șef al publicației „Cronica” a AȚRU, Domnul Sorin Bașchir, Președintele Senatului Universității de Vest „Vasile Goldiș” (UVVG) Arad, Domnul Eugen Gagea, Prodecanul Facultății de Educație Fizică și Sport din cadrul UVVG Arad, Părintele Constantin Rus, Profesor de Drept la Facultatea de Teologie Ortodoxă din Arad, Părintele Florin Olteanu, Protopop de Giula și Parohul Chitighazului (Kétegyháza), Părintele Petru Pușcaș, de la Parohia „Sfânta Cuvioasă Parascheva” din Giula Mică, Doamna Mihaela Bucin, Șefă la Catedra de Limba Română a Facultății de Pedagogie „Juhász Gyula” din Seghedin (Szeged), Doamna Iulia Olteanu, Directorul Școlii Generale Românești din Bătania, Domnul Florea Olteanu, de la Universitatea din Szarvas, Domnul Berthold Netea, Viceprimarul localității Micherechi (Méhkerék), Domnul Attila Aracs, Directorul-Adjunct al Școlii Generale din Chitighaz, ș.a.

Manifestarea a început prin cuvântul Doamnei Director Maria Gurzău Czegledi, care i-a salu-

(Continuare în pag. a 3-a)

Sărbătoare pentru absolvenții Liceului Românesc „Nicolae Bălcescu” din Giula

(Urmare din pag. a 2-a)

tat pe oaspeți, cadre didactice, pe elevi, părinți și toți ceilalți invitați și s-a adresat din nou cu emoție absolvenților de clasa a XII-a, pe care i-a felicitat, i-a încurajat și le-a reamintit câteva dintre principiile de bază pe care le-au învățat în timpul Liceului, care au în centrul lor dragostea de Dumnezeu și respectul față de părinți și de oameni, cinstea, corectitudinea și hărnicia și care le vor fi de mare folos în acest moment important din viața lor și în tot ceea ce va urma.

Rând pe rând și împărțiți în două grupe, cei 50 de elevi absolvenți, din clasele XII A (cu 24 de elevi) și XII B (cu 26 de elevi), ținându-se de mâini și împreună cu Diriginții lor (Doamna Eva Moldovan Szentléleki și Petru Sălăjan), au urcat pe scenă și au prezentat câte un frumos și emoționant montaj literar-artistic, cu versuri, cântece și mesaje de suflet adresate, în semn de recunoștință, cadrelor didactice, părinților și celorlalți invitați, fiind răsplătiți cu numeroase aplauze. Programele au fost pregătite sub îndrumarea Doamnei Director Maria Gurzău Czegledi, pentru clasa XII A și Mariana Oros, pentru XII B.

Momentul culminant al serii l-a constituit acordarea panglicii pentru fiecare elev absolvent, care a cuprins, în acest an, un medalion cu chipul lui Nicolae Bălcescu, al cărui nume îl poartă Liceul Românesc din Giula și două bucăți mici de material având însemnate pe ele anii 2012 și 2016, adică începutul și sfârșitul perioadei de școlarizare din timpul Liceului, pentru elevii absolvenți. Panglicile au fost prinse la elevii de clasa a XII-a de colegii lor din clasa a XI-a, care în felul acesta preiau ștafeta și duc mai departe numele și prestigiul acestei instituții de învățământ românești din Giula, iar pregătirea meticuloasă a acestui eveniment a fost în grija celor două diriginte de la clasa a XI-a: Stela Nicula Machour și Elena Olteanu, profesoare în cadrul Liceului. Panglici de acest fel au fost oferite în chip simbolic și Directoarei, Diriginților, unor cadre didactice și oficialităților.

Un alt moment deosebit, pregătit cu multe luni înainte și devenit deja tradiție la acest Liceu, îl constituie și numărul de vals, pe care elevii celor două clase absolvente, îmbrăcați în costume de epocă, îl oferă pe rând, cu talent, măiestrie și multă însuflețire oaspeților, pe care îi încântă de fiecare dată și culeg de la aceștia ropote de aplauze. În acest an, un element surpriză a fost valsul reunit al tuturor elevilor absolvenți. Părinții absolvenților, care trăiesc la nivelul cel mai înalt toate aceste manifestări, sunt invitați apoi la dans de către copiii lor, iar partea finală a programului oficial o reprezintă fotografia de grup a tuturor elevilor absolvenți.

Serbarea dedicată elevilor de clasa a XII-a de la Liceul Românesc „Nicolae Bălcescu” din Giula a continuat cu muzică, dans și voie bună și ea reprezintă întotdeauna un moment important în viața Școlii și un punct de referință în trecerea absolvenților către maturitate și toate celelalte provocări pe care le vor avea de întâmpinat în viitor.

Biroul de Presă
al Episcopiei Ortodoxe
Române din Ungaria

Slujire arhierească în satul natal, la Parohia Chelmac, din Arhiepiscopia Aradului

Cu binecuvântarea Înaltpreasfințitului Părinte Timotei, Arhiepiscopul Aradului, în Duminica a XXXIII-a după Rusalii, a Vameșului și Fariseului, Preasfințitul Părinte Siluan, Episcopul Eparhiei Ortodoxe Române din Ungaria, s-a aflat în satul său natal, Chelmac, din Arhipiscopia Aradului, săvârșind Sfânta Liturghie Arhierească în biserica parohială împreună cu Părintele Paroh Cornel Ardelean și cu cei doi Diaconi de la Catedrala Episcopală din Giula.

La slujbă au participat numeroși credincioși și mai mulți copii, care au fost împărtășiți de Ierarh cu Sfintele Taine, la momentul potrivit.

Răspunsurile liturgice au fost date de corul de tineret „Anastasis”, al Parohiei, reînființat în 2007, de Părintele Matei Vasile Florin, Preot Paroh la Bata și originar din Chelmac și condus, de această dată, de tânărul Andrei Constantin, fiul unui alt preot, provenind din același sat. Parohia Chelmac are o veche tradiție corală, din anul 1923-1924, când a fost înființat primul cor bărbătesc al parohiei, de către învățătorul Pavel Bichicean din Lipova și care a funcționat sub diferiți dirijori, până prin anul 1995. În 1952, un alt învățător din sat, pe nume Ion Crișan, a înființat și el un cor mixt, care a evoluat de-a lungul vremii, ajungând și la 80 de persoane.

În cuvântul de învățătură, Preasfințitul Părinte Siluan și-a exprimat

(Continuare în pag. a 4-a)

Slujire arhierească în satul natal, la Parohia Chelmac, din Arhiepiscopia Aradului

(Urmare din pag. a 3-a)

bucuria de a putea sluji din nou în satul său natal, aducând mulțumire Înaltpreasfințitului Părinte Arhiepiscop Timotei al Aradului pentru binecuvântarea acordată și Părintelui Paroh Cornel Ardelean pentru împreună-slujire și i-a felicitat pe credincioși pentru faptul că prin numărul lor, cântarea corală și dragostea față de Sfânta Biserică dovedesc că sunt o comunitate vie, cu nădejdi pentru viitor.

Urmând îndemnului Înaltpreasfințitului Părinte Laurențiu, Mitropolitul Ardealului, în cadrul slujbei s-au făcut rugăciuni de pomenire și a fost omagiată personalitatea marelui

Mecenat Emanuil Gojdu, la împlinirea a 214 ani de la nașterea sa, ce a avut loc în 21 februarie 1802. Rugăciuni de pomenire au fost săvârșite și în Capela Românească din Budapesta, care a fost pusă la dispoziția comunității românești din capitala Ungariei în 1900, prin bunăvoința și sprijinul Fundației Godju, iar de-a lungul anilor câteva mii de studenți din Transilvania și Ungaria au beneficiat de burse de studii, din partea aceleiași Fundații.

Biserica de zid a Parohiei din Chelmac, cu hramul „Sfântul Mare Mucenic Gheorghe", a fost construită în jurul anului 1800, pe locul unei alte biserici mai vechi, din lemn, care data din 1748 și fusese achiziționată și mutată în satul Tisa, din Județul Hunedoara, unde există până în ziua de astăzi. Biserica actuală din Chelmac a fost sfințită în anul 1815.

Biroul de Presă al Episcopiei Ortodoxe Române din Ungaria

Delegație ministerială la Catedrală și Muzeul Episcopiei din Giula

Miercuri, 17 februarie 2016, o delegație ministerială de la București, condusă de Domnul Iulian Jucan, Secretar de Stat în cadrul Ministerului Mediului, Apelor și Pădurilor și aflată în vizită de lucru în orașul Giula, din Ungaria, la invitația Domnului Florin Trandafir Vasiloni, Consulul General al României la Giula, a făcut un popas și la Catedrala, Reședința Episcopală și Expoziția Muzeală Permanentă a Episcopiei Ortodoxe Române din Ungaria, unde au fost întâmpinați de Preasfințitul Părinte Episcop Siluan. Alături de Ierarh s-a aflat și Părintele Arhimandrit Calinic Covaci, Consilierul Administrativ-Bisericesc al Episcopiei.

Din delegație au mai făcut parte Domnul Sorin Rîndașu, Directorul Departamentului pentru Situații de Urgență, Doamnele Ciurea Anemari și Roman Anna, din cadrul aceluiași Minister și Doamna Zenovia Popa, Secretar III, la Ambasada României din Budapesta.

Oaspeții au vizitat Catedrala și Reședința Episcopală, unde Ierarhul le-a vorbit despre istoricul acestui locaș de cult impunător, care are o vechime de aproximativ 200 de ani, fiind construit între anii 1802-1824, pe locul unei biserici românești mai vechi, despre istoricul comunității ortodoxe românești de altădată, care în 1651 îl menționa pe Mitropolitul Sofronie al cetăților Lipova și Gyula, iar mai târziu și pe renumitul Moise Nicoară, a cărui familie se numără printre ctitorii Catedralei, despre membrii și situația de astăzi a acestei comunități, care cunoaște oameni, speranțe, planuri de viitor, visuri și dificultăți de întâmpinat, dar înregistrează și realizări de excepție, cum este și Expoziția Muzeală Permanentă a Episcopiei, intitulată „Vestigii ortodoxe" și care a fost amenajată în anul 2014, cu piese de mare preț (obiecte de cult, icoane, prapori, veșminte, tipărituri vechi, ca de pildă un exemplar din „Cazania lui Varlaam" sau cărți din timpul Sfântului Ierarh Martir Antim Ivireanul, ș.a.), cuprinsă și ea în vizita oaspeților de rang înalt din București.

Membrii delegației s-au bucurat de primirea făcută și de atmosfera în care au fost întâmpinați, apreciind valorile de ieri și de astăzi ale acestei comunități, care le-au fost prezentate, lucru consemnat de Domnul Secretar de Stat Iulian Jucan și în Cărțile de oaspeți de la Episcopie și Muzeu, după care și-au continuat vizita de lucru în Giula, împreună cu Domnul Consul General Florin Trandafir Vasiloni, vizând obiective de interes comun, româno-maghiar, din domeniul lor de activitate.

Biroul de Presă al Episcopiei Ortodoxe Române din Ungaria

BULETINUL EPISCOPIEI - Periodic lunar al Episcopiei Ortodoxe Române din Ungaria. Editor și redactor responsabil: **Prot. Marius Maghiaru.** Redacția: 5700 Giula, Parcul Sf. Nicolae nr. 2. Internet: www.ortodoxia.hu. Telefon: 66/361-281, 66/463-880. Fax: 66/463-867. A lap nyilvántartasi száma: ISSN 2062-7343 Tiparul: Mozi Nyomda Bt., 5600 Békéscsaba, str. Luther nr. 4/B. Director: **Garai György**. A havilap megjeleneset biztosítja az „Emberi Erőforrás Támogatáskezelő". Apariția publicației este asigurată de „Fondul de Subvenții al Resurselor Umane" din cadrul Ministerului Resurselor Umane.